

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 31 (1913)
Heft: 171

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:
 Schweiz: Jährlich Fr. 6
 2^{tes} Semester . . . 3
 Ausland: Zuschlag des Porte
 Es kann nur bei der Post
 abonniert werden

Abonnements:
 Suisse: un an . . . fr. 6
 2^e semestre . . . 3
 Etranger: Plus frais de port
 De s'abonner exclusivement
 aux offices postaux
 Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1-2 mal täglich
 ausgenommen Sonn- und Feiertage

Redaktion und Administration
 im Eidgenössischen Handelsdepartement

Rédaction et Administration
 au Département fédéral du commerce

Paraît 1 à 2 fois par jour
 les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: **HAASENSTEIN & VOGLER**
 Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: **HAASENSTEIN & VOGLER**
 Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Abhanden gekommene Wertpapiere. — Titres disparus. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Revision des schweizerischen Zolltarifs. — Révision du tarif des douanes suisses. — Konkurs Sinnecker, Tiflis (Russland). — Faillite Sinnecker, à Tiflis (Russie). — Konsulate. — Consuls. — Internationaler Postgiroverkehr. — Service international des virements postaux. — Diskontsätze und Wechselkurse. — Taux d'es-compte et cours des changes. — Generalversammlungen. — Assemblées générales. — Dividenden. — Dividendes.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursöffnungen — Ouvertures de faillites
 (B.-G. 281 und 282.) (L. P. 281 et 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldcheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzubringen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Desgleichen habeo die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quel- que titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sauf excuse suffisante.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerichteter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Les codébiteurs, cantions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen (1717^a)
 Gemeinschuldner: Gustav Rosenbusch & Cie., Rosshaar-
 spinnerei, Affolternstrasse 56, in Oerlikon, Kommanditgesellschaft.
 Datum der Konkurseröffnung: 25. Juni 1913.
 Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 14. Juli 1913, nachmittags
 3 Uhr, in der «Brauerei» Oerlikon.
 Eingabefrist: Bis 5. August 1913.

Kt. Zürich Konkursamt Thalwil (1736^a)
 Gemeinschuldnerin: Immobilienengesellschaft Mar-
 bach-Rüschlikon.
 Datum der Konkurseröffnung: 26. Mai 1913.
 Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
 Eingabefrist: Bis 29. Juli 1913.

Kt. Zürich Konkursamt Wiedikon in Zürich 3 (1708^a)
 Gemeinschuldner: Rosenberger, Alfred, Konfiseriefabrik, in
 Albisrieden bei Zürich.
 Datum der Konkurseröffnung: 10. Juni 1913.
 Summarisches Verfahren (Art. 231 des Gesetzes).
 Eingabefrist: Bis 25. Juli 1913.

Kt. Schwyz Konkursamt Küssnacht (1718)
 Gemeinschuldner: Wascr, Anton, Landwirt, Küssnacht.
 Datum der Konkurseröffnung: 30. Juni 1913.
 Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 14. Juli 1913, nachmittags
 1 1/2 Uhr, im Rathaus zu Küssnacht.
 Eingabefrist: Bis und mit dem 6. August 1913.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterrheintal in Thal (1726)
 Gemeinschuldner: Hamerli, Bernhard, Baugeschäft zum
 «Morgenstern», bürgerlich von Lustenau (Vorarlberg) und wohnhaft in
 Oberfahr-Au.
 Datum der Konkurseröffnung: 28. Juni 1913.
 Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 9. Juli 1913, nachmittags
 3 Uhr, im «Schiff», Au.
 Eingabefrist: Bis 6. August 1913.

Kt. Aargau Konkursamt Bremgarten (1712)
 Gemeinschuldnerin: Spar- und Leihkasse A. G. in Bremgarten.
 Datum der Konkurseröffnung (gemäss Art. 192 Sch. B. und K. G.
 und Art. 657 O. R.): 1. Juli 1913.
 Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 14. Juli 1913, nachmittags
 3 Uhr, im Schützenhaussaale, in Bremgarten.
 Eingabefrist: Bis 11. August 1913.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Frauenfeld (1734)
 im Auftrage des Konkursamtes Frauenfeld
 Nachdem die Erben des am 15. März 1913 verstorbenen Wehrli,
 Jakob, Bäcker in Kefikon, das Erbe ausgeschlagen haben, wird über
 die Verlassenschaft die konkursrechtliche Liquidation eröffnet.

Datum der Konkurseröffnung: 5. Juli 1913.
 Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 16. Juli 1913, nach-
 mittags 5 Uhr, Rathaus Frauenfeld.

Eingabefrist: Bis 16. Juli 1913, mit dem Hinweis darauf, dass die
 infolge des Rechnungsrufes bereits angemeldeten Gläubiger einer noch-
 maligen Eingabe enthothen sind.

Kt. de Vaud Office des faillites de Lausanne (1707)
 Failli: Senglet-Brun, Louis, imprimeur, Rue du Valentin 52,
 à Lausanne.

Date de l'ouverture de la faillite: 27 juin 1913.
 Première assemblée des créanciers: Mercredi, 9 juillet 1913, à 4 heures
 après-midi, dans une des salles de l'Evêché, à Lausanne.
 Délai pour les productions: 5 août 1913.

Kt. du Valais Office des faillites de Sierre (1723)
 Failli: Zufferey, Jules, peintre, Muraz.

Date de l'ouverture de la faillite: 30 juin 1913.
 Première assemblée des créanciers: 17 juillet 1913, à 2 1/2 heures, à la
 nouvelle maison d'école, à Sierre.
 Délai pour les productions: 5 août 1913.

Kollokationsplan — Etat de collocation
 (B.-G. 249, 250 u. 251.) (L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeordnete Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, wenn er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl in Zürich 4 (1716^a)
 Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft W. A m a n n & P a w l k a,
 Kolonialwaren, Rolandstrasse 17, in Zürich 4.

Anfechtungsfrist: Bis 15. Juli 1913, beim Einzelrichter im be-
 schleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich.

Kt. Nidwalden Konkursamt Nidwalden in Oberdorf (1719)
 Gemeinschuldner: Ziegler, Josef, Kalkfabrik, Rotzloch.
 Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Kt. St. Gallen Konkursamt Obertoggenburg in Stein (1711)
 Gemeinschuldner: A m m a n n, Heinrich, Automatenstickerei,
 Ebnat.
 Anfechtungsfrist: Vom 5. bis 15. Juli 1913.

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (1720/21)
 Gemeinschuldner: L o e b e l, W. L., elektromechan. Stickerei, St.
 Gallen.
 Auflagefrist: Vom 6. bis 15. Juli 1913.
 Anfechtungsklagen beim Vermittleramt St. Gallen.

Gemeinschuldner: L e s s e r, Bros., A. G., Stickereifabrikation und
 Export, St. Gallen.
 Auflagefrist: Vom 6. bis 15. Juli 1913.
 Anfechtungsklagen beim Vermittleramt St. Gallen.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterrheintal in Thal (1725)
 Gemeinschuldner: K a u f m a n n, Johann, Spenglerei, Berneck.
 Auflage und Anfechtungsfrist: Vom 5. bis 15. Juli 1913.

Kt. Aargau Konkursamt Baden (1710)
 Im Konkurse über die Firma Vogler und Comp., Fasshahnen-
 und Bürstenfabrik, in Ober-Rohrdorf, liegt der Kollokationsplan und das
 Inventar beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf.
 Anfechtungsfrist: Bis 15. Juli 1913.

Kt. de Vaud Office des faillites de Lausanne (1737/38)
 Faillis: R a t t o f r è r e s, charretiers, en Malley s. Lausanne.
 Délai pour intenter l'action en opposition: Dix jours.

Failli: G a v i l l e t, Jacques, «Kola Excelsior», Lausanne.
 Délai pour intenter l'action en opposition: Dix jours.

Kt. du Valais Office des faillites de Sierre (1722)
 Failli: C l i v a z, Dominique, à Sierre.
 Délai de recours: 16 juillet 1913.
 Seconde assemblée des créanciers: 31 juillet 1913, à 3 heures de l'après-
 midi, à la nouvelle maison d'école, à Sierre.

Kt. de Genève Office des faillites de Genève (1739/1740)
 Faillis:
 Société Anonyme de Constructions Métalliques
 (anciens ateliers W. E. Gauthier), Rue des Pâquis 11, à Genève.
 L o u i s D u c h è n e & C^o, négociants, Rue du Stand 38.
 Délai pour intenter l'action en opposition: Dix jours.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final
 (B.-G. 263.) (L. P. 263.)

Kt. Graubünden Konkursamt Ober-Engadin in Sanaden (1728)
 Gemeinschuldnerin: Installationsgeschäft «Engadina», A. G.,
 St. Moritz.
 Anfechtungsfrist: Bis und mit 15. Juli 1913.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Enge in Zürich 2 (1724)
Gemeinschuldnerin: Baugenossenschaft Grundstein, in Zürich 2, Mutschellenstrasse 83.
Datum des Schlusses: 27. Juni 1913.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(B.-G. 195 u. 817) (L. P. 195 et 817.)

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (1715)
Gemeinschuldner: S c h e p s, A b r a h a m, von Zgierz (Polen), Möbeldändler, an der Brunnengasse Nr. 3, in Zürich 1.
Datum des Widerrufs: 27. Juni 1913.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. St. Gallen Konkursamt St. Gallen (1741)

Zweite konkursrechtliche Liegenschafts-Steigerung

Gemeinschuldner: B l e s s, J a k o b, Zeichner, Lachen-Vonwil.
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Freitag, den 8. August 1913, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes, Webergasse 8, III. Stock.

Objekt:

Die Liegenschaft des Gemeinschuldners, Kat.-Nr. 2842, Plan Nr. 56, ein Wohnhaus, unter Nr. 3269 für Fr. 41,000 brandversichert, mit Gebäudegrundfläche und Hofraum, nebst Garten, an der Treuackerstrasse Nr. 35, in St. Gallen, Gesamtflächenmass 393 m².

Auflage der Steigerungsbedingungen: Vom 25. Juli bis 4. August 1913.

Kt. Aargau Konkursamt Brugg (1706)

II. Konkurssteigerung

Im Konkurs des Beck, Fritz, z. Rössli, in Brugg, werden versteigert:

A. Montag, den 21. Juli 1913, nachmittags 3¼ Uhr, im Hotel z. Rössli, in Brugg:

1) Das Gasthaus z. Rössli, in Brugg, mit chehaftem Tavernenrecht, Hinterhaus mit Wohnung, Scheune, 681 m² Hausplatz und Hofraum, nebst dem als Zubehör verpfändeten Hotel- und Wirtschaftsinventar, Schätzung Fr. 140,570.

Angebot an der I. Steigerung: Fr. 120,000.

2) 72,05 a Acker und Wiese im Steiger und in der Au in zwei Parzellen, Schätzung Fr. 2505.

Angebot an der I. Steigerung für 61,55 a in der Au: Fr. 1000.

3) Die Hälfte Anteil der Walserscheune mit Bureau und Lageräumen und 16,22 a Hausraum, Acker, Wiese und Garten im Freudenstein, Schätzung Fr. 13,000.

Angebot an der I. Steigerung: Fr. 10,000.

B. Donnerstag, den 24. Juli 1913, von nachmittags 2 Uhr an, im Gasthaus z. Bären, in Remigen, die sämtlichen Liegenschaften in den Gemeinden Remigen, Oberbözbühl, Villigen und Mönthal, als:

1) Ein Wohnhaus mit Scheune, Schopf und zirka 4,50 a Garten und Platz im Mitteldorf Remigen, Schätzung Fr. 8940.

2) Ein Oekonomiegebäude mit Umgelände in Remigen, Schätzung Fr. 4340.

3) 35 Parzellen Wiese, Acker-, Holz- und Rebland, mit einem Gesamtflächeninhalt von zirka 5 ha 62 a, Schätzung Fr. 16,630.

Auf die Liegenschaften sub 1 bis 3 erfolgte an der I. Steigerung kein Angebot.

C. Montag, den 21. Juli 1913, nachmittags 3½ Uhr, in der Wirtschaft Pabst, in Gebensdorf, durch das Konkursamt Baden:

I. Steigerung über:

a. ⅓ von 7 a Hausplatz und Garten im Mitteldorf, Gemeinde Gebensdorf, Schätzung Fr. 470.

b. ⅓ Wohnhaus Nr. 95, brandversichert für Fr. 14,300.

c. ⅓ Wohnhaus Nr. 210, brandversichert zu Fr. 14,100.

D. Donnerstag, den 17. Juli 1913, nachmittags 3 Uhr, in der Wirtschaft Plüss, z. Bären, in Wabern (Bern), durch das Konkursamt Bern-Land:

I. Steigerung über ein Lagerhaus in Grosswabern, Gde. Köniz, unter Nr. 26 C für Fr. 10,000 brandversichert, nebst Grund und Boden, Parzelle 335, Flur D, von 14,86 a. Grundsteuerschätzung Fr. 11,490.

Im Gebäude, welches Geleisanschluss an die Gürbetalbahn hat, ist eine mech. Heuschneiderei installiert. Die Häckselsmaschine, der Elektromotor, Transmission, Aufzug und die elektr. Installationen werden mitversteigert.

Amtliche Schätzung der Liegenschaften samt Geleisanschluss und den genannten Zubehörten: Fr. 28,000.

Kt. Thurgau *Betriebsamt Sirnach* (1727)

*im Auftrage des Konkursamtes Münchwilen***Konkursrechtliche Liegenschaften-Steigerung**

Für Rechnung der Konkursmasse des K o c h e r h a n s, J o h., Schifflickerei, Eschlikon, werden Montag, den 4. August 1913, nachmittags 4 Uhr, im «Löwen», in Eschlikon, dessen nachbezeichnete Liegenschaften auf öffentliche Versteigerung gebracht:

Ein Wohnhaus mit Schiffenstickerei in Eschlikon, assekuriert unter Nr. 135 per Fr. 35,000, nebst 2 Schiffenstickmaschinen, Elektromotoren und einer kompl. Nachstickereianrichtung mit 6 Maschinen, 19 a Hofraum, Garten und Ackerland im Kleinzugli und Krottenacker, 21 a Waldung im vordern Berg, 8 a Waldung in der Garsegeten, 30 a Waldung in der Halden, 12 a Waldung im Stockenholz, 15 a Waldung im Weberacker. Die Steigerungsbedingungen liegen 10 Tage vor der Gant bei obgenanntem Amt zur Einsicht auf.

Gleichen Tages, 3½ Uhr, werden im Hause des Kridaren 3 neue Schiffenstickmaschinen (Saurer) gegen Barzahlung versteigert.

Kt. Thurgau *Betriebsamt Weinfelden* (1742)

im Auftrage des Konkursamtes Weinfelden

Für Rechnung der Konkursmasse Boltshauser, C., Schreinermeister, s. Z. in Weinfelden, gelangen infolge ungenügenden Angebotes Montag, den 4. August 1913, abends 5 Uhr, in der Wirtschaft bei H. Enz, Restaurant Storchen, in Weinfelden, folgende Liegenschaften auf zweite konkursrechtliche Steigerung:

1) Kat.-Nr. 3278 beim Storchen (altes Haus), mit zwei kompletten Wohnungen, assekuriert unter Nr. 687 per Fr. 10,000.

Amtliche Schätzung: Fr. 8000.

2) Kat.-Nr. 3279 a, Wohnhaus mit Magazin und Werkstatt (Neubau), mit ebenfalls zwei kompletten Wohnungen, assekuriert unter Nr. 686 per Fr. 25,000.

Amtliche Schätzung: Fr. 28,000.

3) Kat.-Nr. 3279 b, Schopf daselbst, assekuriert unter Nr. 688 per Fr. 1500.

Amtliche Schätzung: Fr. 1500.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 25. Juli an beim Betriebsamt Weinfelden zur Einsicht auf.

Ziff. 1, höchstes Angebot an erster Steigerung Fr. 4000, Ziff. 2 und 3, höchstes Angebot an erster Steigerung: Fr. 20,000.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de Boudry* (1620^b)

Enchères d'immeubles après faillite

Lundi, 28 juillet 1913, à 3 heures de l'après-midi, l'administration de la masse en faillite de G a t t i n o, A l b e r t, précédemment marchand de vins, à Neuchâtel, vendra par voie d'enchères publiques, à l'Hôtel de la Gare, à Corcelles, les immeubles que le failli possédait à Corcelles et qui sont désignés comme suit au cadastre de cette localité:

1^o Art. 1935, pl. fo. 9, n^o 128, à Porcena, place à bâtir de 702 m², limites: Nord 1320, est 1936, 1937, sud le chemin de fer, ouest 1934.

Provient des art. 1561, 33 et du chemin de fer J. N., divisés. Passage selon plan cadastral.

2^o Art. 1937, à Porcena, bâtiments et place de 533 m², limites: Nord 1936, est 1936, 1882, sud le chemin de fer, ouest 1935.

Subdivisions:

Pl. fo. 9, n^o 130, à Porcena, entrepôt et logement, 190 m²; pl. fo. 9, n^o 131, à Porcena, entrepôt et terrasse, 20 m²; pl. fo. 9, n^o 132, à Porcena, caves, 64 m²; pl. fo. 9, n^o 133, à Porcena, place, 259 m².

Provient de l'art. 1865 supprimé et de l'art. 1851 divisé; ces articles provenaient de division: Le premier des art. 1629, 1630, le second de l'art. 32.

Ces immeubles sont situés en face de la gare de Peseux-Corcelles, à laquelle ils sont reliés par une voie industrielle et une voie Décauville.

Le bâtiment construit sur l'art. 1937 a été transformé récemment, il est en bon état d'entretien et spécialement aménagé pour le commerce de vins en gros. Il comprend en sous-sol des caves spacieuses et au rez-de-chaussée de vastes entrepôts avec bureau et 5 cuves de ciment armé, d'une contenance totale de 72,000 litres environ. Le premier étage est distribué en 2 logements, dont l'un de 4 pièces, cuisin, chambre de bains, buanderie, véranda avec terrasse et l'autre de 3 chambres avec cuisine.

L'art. 1935 forme un sol à bâtir très bien situé.

Les conditions de vente seront déposées à l'office des faillites de Boudry et au bureau de l'administrateur, dès le 15 juillet 1913.

Pour tous renseignements s'adresser à l'administrateur de la faillite Gattino, notaire Chs. Hotz, Rue des Epancheurs 8, à Neuchâtel.

Donné pour trois inscriptions, à 8 jours d'intervalle, dans la Feuille officielle suisse du commerce.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati**Nachlassstundung und Anruf zur Forderungseingabe**

(B.-G. 295—297 u. 800.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 800.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e inviti ai creditori d'insinuare i loro crediti

(L. E. 295—297 e 800.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un'adunanza di ereditori per la data indicata qui sotto. I ereditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Bern *Gerichtspräsident von Burgdorf* (1731)

Schuldner: D ü r - M i e s c h e r, J. F., Kaufmann, von und in Burgdorf.

Datum der Bewilligung der Stundung: 28. Juni 1913.

Sachwalter: E. Zimmermann, Notar in Burgdorf.

Eingabefrist: Bis und mit dem 30. Juli 1913, schriftlich beim Sachwalter.

In den Eingaben ist der Schuldgrund und der Zeitpunkt der Entstehung der Forderung anzugeben und letztere zu belegen.

Gläubigerversammlung: Montag, den 11. August 1913, nachmittags 3 Uhr, im Notariatsbureau J. L. Schnell, in Burgdorf.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 1. August 1913 hinweg, im Notariatsbureau J. L. Schnell, in Burgdorf.

Kt. Luzern *Konkursamt Escholzmatt* (1709)

Berichtigung

Der Firmenamen der vom Konkursamt Escholzmatt im Schweiz-Handelsamtsblatt Nr. 165 vom 28. Juni abhin publizierten Nachlassstundung, wird dahin abgeändert, dass es heissen soll:
Schuldner: P o r t m a n n - P o r t m a n n, A l o i s, von Entlebuch, in Escholzmatt, Glas-, Porzellan-, Faience- und Messerwarenhandlung.
Stundungsfristen gleiche wie publiziert.

Kt. Basel-Stadt *Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt* (1733)

Schuldner: F ü h r b a c h - V a i s e, J o h a n n, Inhaber der Firma «J. Führbach», Schäftelabrik, Basel, Totengässlein 5.

Datum der Bewilligung der Stundung: 28. Juni 1913.

Sachwalter: Konkursamt in Basel.

Eingabefrist: Bis 25. Juli 1913.

Gläubigerversammlung: Freitag, 8. August 1913, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumlengasse 3, ebener Erde, rechts.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 28. Juli an, im Konkursamt in Basel.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Lugano* (1713/14)

Debitrice: S a n d r i n i, Virginia, nata Besomi, in Lugano, comestibili.

Decreto di moratoria: 1° luglio 1913.
Commissario per il concordato: Pietro Luvini, capo-ufficio esecuzioni e fallimenti di Lugano.

Termine per l'insinuazione dei crediti: Fino al 25 luglio 1913.
Adunanza dei creditori: 13 agosto 1913, ore 3 pom., nella sala dell'ufficio esecuzioni e fallimenti di Lugano.

Debitrice: Ditta Alessandro Mongini, fabrique nationale de chapeaux, in Lugano.

Decreto di moratoria: 1° luglio 1913.
Commissario per il concordato: Pietro Luvini, capo-ufficio esecuzioni e fallimenti di Lugano.

Termine per l'insinuazione dei crediti: Fino al 26 luglio 1913.
Adunanza dei creditori: 21 agosto 1913, ore 3 pom., nella sala dell'ufficio esecuzioni e fallimenti di Lugano.

Widerruf der Nachlassstundung — Révocation du sursis concordataire

(L. G. 298, 308 u. 809.) (L. P. 298, 308 et 809.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (1735)
Die der Firma Gustav Rosenbusch & Co, Dampf-Rosshaar-spinnerei, in Oerlikon (Kommanditgesellschaft), gemäss Beschluss vom 2. April 1913 erteilt und mit Beschluss vom 23. Mai 1913 bis 27. Juni 1913 erstreckte Nachlassstundung, wird zufolge Rückzuges des Begehrens um Bewilligung eines Nachlassvertrages, widerrufen.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat

(B. G. 804.) (L. P. 804.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (1674)
Schuldner: Dätwyler, Gottlieb, Baumeister, Sonnenbergstrasse 19, Zürich 7.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Freitag, den 11. Juli 1913, vormittags 10 Uhr, vor Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, Flössergasse 15.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(B. G. 808.) (L. P. 308.)

Ct. de Berne *Président du tribunal de Courtelary* (1729)
Débiteur: Schlecht, Fritz, maître boulanger, à St-Imier (F. o. s. du c. du 18 mai 1900, n° 182, page 731).
Date de l'homologation: 28 juin 1913.

Kt. Aargau *Bezirksgericht Bremgarten* (1732)
Der von der Firma Conrad & Cie., Baugeschäft, in Bremgarten und dem unbeschränkt haftenden Teilhaber Fr. Konrad-Kühn, in Bremgarten, mit ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag zu 20 % ist unterm 28. Juni 1913 bestätigt worden.

Verschiedene Bekanntmachungen — Avis divers

Kt. Zürich *Konkursgericht Zürich* (1730)
Ediktalladung

Gegen Bindschädlér, O. H., Rechtsagent, früher wohnhaft gewesen Ekehardsteig 3, Zürich 6, dessen gegenwärtiger Aufenthaltsort hier unbekannt ist, hat das Advokaturbureau Flachsmann & Köppli, in Zürich, namens Joh. Bühler, in Pfäffikon, für die Forderung von Fr. 4000, gestützt auf Art. 190 des Sch. und K. G. das Konkursbegehren gestellt.

Zur Verhandlung über dieses Begehren ist Termin angesetzt auf Dienstag, den 8. Juli 1913, nachmittags 4 Uhr. Es steht dem Schuldner frei, zur genannten Zeit vor dem Konkursrichter im Gerichtsgebäude, Selnaustrasse 17, zu erscheinen. Im Falle Nichterscheinens wird auf Grundlage der Akten entschieden.

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Die Obligation der Aluminium-Industrie-Aktiengesellschaft in Neuhäusen über Fr. 1000 der Emission vom Jahre 1911, in Höhe von sechs Millionen Franken, lautend auf den Inhaber, Nr. 9471, nebst zugehörigen Coupons per 30. März 1912 ff., wird vermisst. Zufolge Beschlusses des Bezirksgerichtes Schaffhausen vom 30. Juni 1912 wird der unbekannte Inhaber dieses Titels aufgefordert, den letztern innerhalb Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, hierorts vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation desselben ausgesprochen würde.

Schaffhausen, den 3. Juli 1912. (W 199)

Die Kanzlei des Bezirksgerichtes: R. Tanner.

Nachbenannte Hypothekartikeln, haftend auf der Liegenschaft Bodenmatt, des Augustin Burkhardt, in Geunsee (Kt. Luzern), werden vermisst:

- 1) Gült, angeg. heil. Martin, G. 104, laut Kaufbrief vom 7. November 1878, dem Kaspar Stoll, in Pfäffikon.
- 2) Gült, angeg. hl. Oestern, von G. 500, laut Kaufbrief vom 7. November 1878, dem Chorherr Stalder, in Münster.
- 3) Gült, angeg. hl. Weihnachten, von G. 200, laut Kaufbrief vom 7. November 1878, der Pfarrkirche Sursee.
- 4) Zugebrachtes Gut der Mutter, Anna Kaufmann, sel., von G. 319.
- 5) Auskaufsgut, angeg. 6. Juni 1829, von G. 400, laut Kaufbrief vom 7. November 1878, der Schwester Marie Albisser.
- 6) Auskaufsgut, angeg. 19. Dezember 1820.

Allfällige Inhaber der obgenannten Titel werden daher im Sinne von Art. 870 des Z. G. B. anmit aufgefordert, diese innert Jahresfrist der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst diese totgerufen und kraftlos erklärt werden. (W 183)

Oberkirch, den 18. Juni 1913.

Der Gerichtspräsident von Sursee: Fellmann.

Die Inhaberoobligation Nr. 6139 der Bank in Zofingen, per Fr. 500, nebst Coupons seit 1. Juli 1911, ist verloren gegangen. Es wird eine Frist von drei Jahren angesetzt, gerechnet vom Datum der dritten Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt, binnen welcher diejenigen, welche Rechte

an dem Titel zu haben glauben, aufgefordert werden, dieselben beim Bezirksgericht Zofingen anzumelden, ansonst derselbe als kraftlos erklärt wird. Zofingen, 21. Juni 1913. (W 191)

Das Bezirksgericht.

Police Nr. 553507 der Gothaer Lebensversicherungsbank in Gotha, von Fr. 10,000, lautend auf Franz Sachs, Zahnarzt, früher in Herisau, nun in München, d. d. 12. August 1910, ist auf erfolglose Ausschreibung hin vom Obergerichte des Kantons Appenzell A.-Rh. mit Beschluss vom 30. Juni 1913 kraftlos erklärt worden. (W 194)

Trogen, den 1. Juli 1913.

Die Obergerichtskanzlei.

Selon ordonnance de ce jour, sommation est faite au détenteur inconnu du talon et des coupons correspondant à l'obligation de fr. 500, 3 % de l'emprunt de l'Etat de Fribourg de 1892, n° 25154, d'avoir à les produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de trois ans, à partir de la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 200)

Fribourg, le 4 juillet 1913.

Le président du tribunal: M. Berset.

Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

Kölnische Glas-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Köln a. Rh.

Die Gesellschaft verzeigt folgende Domiziländerung: **Kanton Schwyz**: bisher Martin Jauch in Brunnen, jetzt **M. Fuchs**, Glasermeister, Einsiedeln. (D 44)

Zürich, den 26. Juni 1913.

Die Spezial-Direktion für die Schweiz:

H. Well-Eismann.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1913. 1. Juli. Die Firma **A. Türlér**, Handelsgärtner in Bern (S. H. A. B. Nr. 147 vom 15. Oktober 1890, pag. 731), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Baugeschäft. — 1. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Kessler**, Baugeschäft, in Oberwangen (S. H. A. B. Nr. 17 vom 22. Januar 1907, pag. 113), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen; Aktiven und Passiven gehen über an den Gesellschafter **Georg Kessler**.

Schuhmacherei. — 1. Juli. Inhaber der Firma **Wend. Sinnwell** in Bern ist **Wendelin Sinnwell**, von Sentehard (Gross. Baden), wohnhaft in Bern. Schuhreparaturen und Massgeschäft. Metzgergasse 63.

1. Juli. Die Firma **Lips**, Lithographie, in Bern (S. H. A. B. Nr. 323 vom 27. Dezember 1912, pag. 2242, und Verweisungen), ist infolge Verzichtes erloschen.

1. Juli. **Carl Georg Ferdinand Lips**, von Bern und **Meinisberg**, und **Felix Wild**, von Wädenswil, beide wohnhaft in Bern, haben unter der Firma **Lips & Co** in Bern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1913 begonnen hat. Lithographie. Bogenschützenstrasse 6. **Carl Georg Ferdinand Lips** ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, und **Felix Wild** ist Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 20,000 (zwanzigttausend Franken). Dem Kommanditär wird Prokura erteilt.

Bureau Biel

Metzgerei. — 2. Juli. Inhaber der Firma **Joh. König** in Biel ist **Johann König**, von Wiggiswil, Amt Fraubrunnen, wohnhaft in Biel. Gross- und Kleinmetzgerei. Centralstrasse 68.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

Metzgerei. — 2. Juli. Inhaber der Firma **Johann Stettler**, Metzgerei, in Langnau ist **Johann Stettler**, von Walkringen, in Langnau.

Bureau de Porrentruy

Vins, épicerie. — 2 juillet. La société en nom collectif **Réart Soeurs**, à Fahy, épicerie (F. o. s. du c. du 3 septembre 1896, n° 246, page 1011), et commerce de vins en gros (F. o. s. du c. du 14 juin 1900, n° 215, page 863), est dissoute ensuite du décès de l'une des associées. La liquidation de la société étant terminée, cette raison est radiée.

Zug — Zoug — Zugo

Getreide, etc. — 1913. 2. Juli. Inhaber der Firma **M. Speck** z. **Kornhaus** in Zug ist **Michael Speck**, von uad in Zug. Getreide, Futtermittel, Landesprodukte.

2. Juli. **Untermühle Zug A. G.** in Zug (S. H. A. B. Nr. 153 vom 20. Juni 1911, pag. 1062, und dortige Verweisungen). Die an **Michael Speck**, in Zug, erteilte Einzelprokura ist erloschen. Der Verwaltungsrat erteilt Kollektivprokura an **Wilhelm Baumann**, von Leutwil (Kt. Aargau), und **Eduard Widmer**, von Killwangen (Kt. Aargau), beide in Zug.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegsstetten

1913. 2. Juli. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Messer & Silberwaren-Fabrik Solothurn, Melster & Cie.** (Fabrique de coutellerie & d'orfèvrerie Soleure, Melster & Cie.) mit Sitz in **Zuchwil** (S. H. A. B. Nr. 214 vom 26. August 1908, pag. 1502, und Nr. 151 vom 13. Juni 1913, pag. 1094), hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft «**Messer- und Silberwarenfabrik Solothurn, Meister & Cie.**» (Fabrique de coutellerie & d'orfèvrerie Soleure, Meister & Cie.) in **Zuchwil**.

2. Juli. **Georg Meister**, von und in **Solothurn**, **Fritz Winkelhausen**, von **Solingen**, in **Solothurn**, **Stephan Winkelhausen**, von **Solingen**, in **Solothurn**, und **Arthur Meister**, von **Merishausen** (Schaffhausen), in **Mailand**, haben unter der Firma **Messer- und Silberwarenfabrik Solothurn, Meister & Cie.** (Fabrique de coutellerie & d'orfèvrerie Soleure, Meister & Cie.) mit Sitz in **Zuchwil**, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit heute beginnt. Die neue Kollektivgesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «**Messer- und Silberwarenfabrik**

Solothurn, Meister & Cie.». Zur Vertretung der Kollektivgesellschaft sind befugt: Georg Meister, von und in Solingen, und Fritz Winkelhausen, von Solingen, in Solothurn, und zwar jeder einzeln. Messer- und Silberwarenfabrikation.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Wirtschaft. — 1913. 30. Juni. Die Firma **Karl Hoistetter** in Basel, Wirtschaftsbetrieb (S. H. A. B. Nr. 309 vom 14. Dezember 1909, pag. 2059), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach: St. Jakobsstrasse 364 (Restaurant St. Jakob).

Tuchhandlung. — 1. Juli. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **E. Blatter & Cie** in Basel (S. H. A. B. Nr. 1 vom 2. Januar 1905, pag. 2) ist die Kommandite des Joseph Engelberger-Wahr von Fr. 80,000 auf den nunmehrigen Betrag von Fr. 60,000 (sechzigtausend Franken) reduziert worden.

Seifen, Stearinkerzen, Kokosfett. — 1. Juli. In die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Walz & Cie** in Basel (S. H. A. B. Nr. 88 vom 4. März 1904, pag. 349) tritt als weiterer Kommanditär ein: Alphons Eschle-Blum, von Luzern, wohnhaft in Basel, mit dem Betrage von Fr. 50,000 (fünfzigtausend Franken). Geschäftslokal nunmehr: Erlenstrasse 72.

1. Juli. Die Genossenschaft unter der Firma **Versicherungsanstalt schweiz. Konsumvereine** in Basel (S. H. A. B. Nr. 210 vom 20. August 1909, pag. 1449, und Nr. 157 vom 17. Juni 1910, pag. 1102) hat in ihrer Generalversammlung vom 25. Mai 1913 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Änderungen beschlossen. Der Zweck der Genossenschaft ist nun: Die Angestellten und Hinterlassenen von Angestellten des Verbandes schweiz. Konsumvereine (V. S. K.), der Verbändevereine und der Gesellschaften, bei denen der V. S. K. wesentlich interessiert ist, gegen die wirtschaftlichen Folgen der Invalidität und des Todes zu versichern. Die Erweiterung des Kreises der Versicherten und die Ausdehnung der Tätigkeit der Genossenschaft auf weitere Versicherungszweige bleibt vorbehalten. Als Mitglieder der Genossenschaft können aufgenommen werden: Als Kollektivmitglieder: a. Der Verband schweiz. Konsumvereine (V. S. K.) und Gesellschaften, bei denen der V. S. K. wesentlich interessiert ist; b. die dem V. S. K. angehörenden Vereine: als Einzelmitglieder, Einzelpersonen, die im Dienst einer der sub a und b erwähnten Organisationen stehen, sofern letztere selbst noch nicht Kollektivmitglied oder als Kollektivmitglied nicht für alle bei der Versicherungsanstalt versicherungsfähigen Risiken versichert ist. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen im «Schweiz. Konsumverein», im «Genossenschaftlichen Volksblatt» (14tägige Ausgabe) und in der «Coopération», sämtlich in Basel erscheinend. Der Aufsichtsrat besteht aus 11 Mitgliedern. Der Aufsichtsrat ist befugt, auch anderen Angestellten des Verbandes schweiz. Konsumvereine (V. S. K.) die Berechtigung zur kollektiven Zeichnung zu erteilen. Die übrigen Änderungen berühren die im Schweiz. Handelsamtsblatt publizierten Tatsachen nicht. Die Unterschrift wird erteilt an Emil Otto Zellweger, von und in Basel, der mit einem der andern Unterschriftsberechtigten kollektiv zeichnet.

Sohlledergerberei. — 2. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Raillard & Schaefer** in Basel (S. H. A. B. Nr. 158 vom 1. Oktober 1889, pag. 755) hat sich infolge Todes des Gesellschafters Hermann Schaefer aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Raillard & Schaefer», in Mülhausen (Elsass).

Sohllederfabrikation. — 2. Juli. Die Firma **Raillard & Schaefer** in Mülhausen i. Elsass (Einzelfirma, Inhaber: August Raillard-Schmidt, von und in Basel, eingetragen im Firmenregister des Kaiserlichen Amtsgerichtes in Mülhausen i. E.) hat am 1. Juli 1913 in Basel unter der gleichen Benennung eine Zweigniederlassung errichtet. Ausser dem Firmainhaber sind zur Vertretung der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift befugt die beiden Prokuratörer: Benedikt Jucker, von Basel, wohnhaft in Mülhausen, und Ernst Friedrich Mehlin, von und in Weil (Baden). Sohllederfabrikation. Rheingasse 39.

2. Juli. In der Zweigniederlassung Basel der Aktiengesellschaft unter der Firma **Internationale Transport-Gesellschaft Gebrüder Gondrand Aktiengesellschaft Filiale Basel** in Basel (S. H. A. B. Nr. 60 vom 18. Februar 1902, pag. 237, und Nr. 109 vom 30. April 1909, pag. 770) haben bezüglich der Vertretung nach aussen folgende Änderungen stattgefunden: Die an den Delegierten des Verwaltungsrates Clement Gondrand erteilte Unterschrift ist infolge Todes erloschen, an dessen Stelle ist Arthur Robert, von La Chaux-de-Fonds, in Genf, zum Delegierten mit Einzelunterschrift ernannt worden. Die an Fritz Lang-Favre erteilte Kollektivprokura ist erloschen. Dagegen wird an August Rusca, von Locarno, wohnhaft in Basel, Einzelprokura erteilt. Des fernern wird die an Giuseppe Bossi-Räher, von und in Basel, erteilte Kollektivprokura in eine Einzelprokura umgewandelt. Die übrigen Unterschriften bleiben rechtsgültig bestehen.

2. Juli. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Annouen-Expedition Haasenstein & Vogler Aktiengesellschaft Filiale Basel** in Basel (S. H. A. B. Nr. 7 vom 13. Januar 1891, pag. 26) hat ihr Geschäftslokal verlegt nach: Steinberg 19.

Rohbaumwolle. — 2. Juli. Die unter der Firma **H. Thomann** in Basel bestehende Zweigniederlassung (S. H. A. B. Nr. 252 vom 8. Oktober 1909, pag. 1701) der gleichnamigen Firma in Zürich ist infolge Erlöschens der Hauptniederlassung von Amtswegen gestrichen worden. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «H. Thomann».

Die Firma **H. Thomann** in Zürich (Inhaber: Hermann Eduard Thomann, von und in Zürich, eingetragen im Handelsregister des Kantons Zürich am 27. Juni 1913 und publiziert im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 166 vom 30. Juni 1913, pag. 1205) hat in Basel unter der gleichen Firma eine Zweigniederlassung errichtet, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «H. Thomann» übernommen hat. Ausser dem Firmainhaber sind zur Vertretung der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift befugt die Prokuristen der Hauptniederlassung: Johann Theodor Fröschle, von und in Zürich, August Stephani, von Aarau, in Zürich, und Louis Abegg, von und in Zürich. Sodann ist für die Zweigniederlassung Basel allein die Prokuraunterschrift erteilt worden an Julius Kirchacker, von Bühl (Elsass), wohnhaft in Basel. Agentur und Kommission in Rohbaumwolle. Wallstrasse 14.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Zentralheizungen, etc. — 1913. 2. Juli. Otto Schibler, von Schwyz, Arnold Kleger, von Kaltbrunn, und Jacques Bosshard, von Bauma (Zürich), alle drei in Lachen-Vonwil, haben unter der Firma **O. Scheioler & Co.** in Lachen-Vonwil eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 5. Juli 1913 ihren Anfang nimmt. Je zwei Gesellschafter führen kollektiv die Unterschrift. Zentralheizungswerkstätte und Installationen aller Art und moderne Entstaubungsanlagen. Centralstrasse 4.

2. Juli. **Käsergesellschaft Niederwyl**, Genossenschaft mit Sitz in Niederwyl, Gemeinde Oberbüren (S. H. A. B. Nr. 226 vom 13. Juni 1902, pag. 902). Die Hauptversammlung vom 25. Juni 1912 hat die Bestimmungen der Statuten bezüglich des Austrittes dahin abgeändert, dass statt wie bisher Fr. 20 pro Kuh nun Fr. 50 oder Fr. 1.40 pro Arc zu bezahlen sind.

Käsererei. — 2. Juli. Die Firma **Hans Badertscher**, Käsererei Oberstetten, in Oberstetten, Henau (S. H. A. B. Nr. 289 vom 22. November 1907, pag. 1998), ist infolge Wegzuges erloschen.

Schreinerei. — 2. Juli. Die Firma **Fr. Freiburghaus**, mech. Bau- und Möbelschreinerei, in Ragaz (S. H. A. B. Nr. 174 vom 9. Juli 1912, pag. 1259), wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtswegen gelöst.

2. Juli. Die Firma **Julius Brann & Co., Warenhaus**, Kollektivgesellschaft mit Sitz in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 267 vom 20. Oktober 1910, pag. 1815), ist infolge Austritts des Gesellschafters Daniel Goldmann erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Firma «Julius Brann & Co. Warenhaus, Zürcher Engros-Lager», Kommanditgesellschaft mit Sitz in Zürich übernommen.

Die Firma «Julius Brann & Co. Warenhaus, Zürcher Engros-Lager», mit Hauptsitz in Zürich, eingetragen im Handelsregister des Kantons Zürich; hat in St. Gallen eine Zweigniederlassung errichtet unter der Firma **Julius Brann & Co. Kommanditgesellschaft**. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Julius Brann, von Rawitsch (Preussen), in Zürich 8; Kommanditärin ist die Firma «Revision Treuhand-Aktien-Gesellschaft» in Berlin mit dem Betrage von Fr. 2,500,000 (zwei Millionen und fünfhunderttausend Franken). Warenhaus sämtlicher Bedarfsartikel. Multergasse 1. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma «Julius Brann & Co. Warenhaus, Zürcher Engros-Lager», in Zürich, übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft unter der Firma «Julius Brann & Co. Warenhaus», in St. Gallen.

2. Juli. **Società Cooperativa di Consumo fra Operai in Heerbrugg**, Genossenschaft mit Sitz in Heerbrugg, Gemeinde Au (S. H. A. B. Nr. 112 vom 2. Mai 1913, pag. 798). In Ergänzung zur ersten Eintragung vom 29. April 1913. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führt der Sekretär Augusto Arguto, von Belluno, in Au, kollektiv mit Lodovico Masetti, von Praduro c Sasso (Bologna); in Heerbrugg-Au.

Genf — Genève — Ginevra

Comptoir minéralogique et géologique. — 1913. 1^{er} juillet. La maison **Grebel, Wendler et Co.**, comptoir minéralogique et géologique et toutes opérations s'y rattachant, à l'enseignement et sous-titre: «Comptoir Minéralogique et Géologique suisse, ancienne maison H. Minod», à Genève (F. o. s. du c. du 7 avril 1908, page 607), confère, dès le 1^{er} juillet 1913, procuration à Léopold-H. Epstein, domicilié à Genève.

Café-brasserie. — 1^{er} juillet. Le chef de la maison **J. Gottfried Taus**, à Genève, commença en 1910, est Jean-Gottfried Taus, d'origine bernoise, domicilié à Genève. Exploitation d'un café-brasserie, à l'enseigne: «Brasserie Gambirinus», 28, Rue des Pâquis.

1^{er} juillet. Le **Cercle des Agriculteurs du Canton de Genève**, société coopérative, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 11 mars 1912, page 429), a, dans son assemblée générale du 3 mai 1913, nommé membres de son comité: Fernand Borel, à Collex; Henri Golay, à Châtelaine; Louis Wuarin, à Cartigny; Henri Courvoisier, à Landeey, et Charles Bordier, à Sierne, en remplacement d'Ed. Olivet, Ct. Margot, L. Grobet, Fr. Marti et Ls. Olivier, dont les fonctions ont pris fin. Dans sa séance du 17 mai 1913, le comité a désigné Fernand Borel comme président et John Debonnevile (jusqu'ici président), comme vice-président. En outre, le comité a désigné comme secrétaire (pris en dehors du comité): François Addor, domicilié à Bourdigny, en remplacement de Julien Rosset, lequel est radié. La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire.

1^{er} juillet. **Société Coopérative Genevoise pour l'Importation et la vente des Viandes congelées**, société coopérative, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 10 janvier 1913, page 42). Le conseil d'administration, dans sa séance du 9 juin 1913, a désigné François Gaudet, membre du conseil, aux fonctions de président, en remplacement de François Laravoire. En outre, l'assemblée générale du 1^{er} juin 1913 a décidé la dissolution de la société et sa liquidation. Louis Pisteur, régisseur, à Genève, a été nommé liquidateur avec les pouvoirs les plus étendus.

1^{er} juillet. Aux termes d'acte reçu par M^e Pierre Cartret, notaire, à Genève, le 28 juin 1913, il a été constitué, sous la dénomination de **Société Immobilière des Bluets**, une société par actions, ayant son siège à Plainpalais. Elle a pour objet l'achat de terrains dans le canton de Genève, la construction d'immeubles, la possession de ceux-ci et leur vente. Le capital social est fixé à la somme de trente mille francs (fr. 30,000), divisé en 120 actions de fr. 250 chacune, au porteur. Les convocations et publications émanant de la société auront lieu par la voie de la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». La société est administrée par un conseil d'administration, composé d'un à trois membres, élus pour une période de trois années. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature de la majorité des membres du conseil d'administration. Le premier conseil d'administration est composé pour la première période triennale de Jacques van Leisen, architecte, demeurant à Plainpalais. Siège social: 2, Rue de la Muse.

1^{er} juillet. Aux termes d'acte reçu par M^e Pierre Carteret, notaire, à Genève, le 28 juin 1913, il a été constitué, sous la dénomination de **Société Immobilière du Chèvrefeuille**, une société par actions, ayant son siège à Plainpalais. Elle a pour objet l'achat de terrains dans le canton de Genève, la construction d'immeubles, la possession de ceux-ci et leur vente. Le capital social est fixé à la somme de douze mille francs (fr. 12,000), divisé en 120 actions de fr. 100 chacune, au porteur. Les convocations et publications émanant de la société auront lieu par la voie de la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». La société est administrée par un conseil d'administration, composé d'un à trois membres, élus pour une période de trois années. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature de la majorité des membres du conseil d'administration. Le premier conseil d'administration est composé pour la première période triennale de Jacques van Leisen, architecte, demeurant à Plainpalais. Siège social: 2, Rue de la Muse.

Vins et liqueurs. — 1^{er} juillet. La liquidation de la société en nom collectif **Garance et Cie.**, en liquidation, commerce de vins et liqueurs, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 20 juillet 1912, page 1332), étant terminée ensuite de reprise de l'actif et du passif de la société par l'associé Alexandre Garance, cette raison est radiée.

Fabrique de vis et décolletage. — 1^{er} juillet. La société en nom collectif «Gander et Cie.», fabrique de vis et décolletage, à St-Jean (Petit-Saonnex) (F. o. s. du c. du 6 octobre 1909, page 1687), est déclarée dissoute à dater du 1^{er} juillet 1913. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison **Gander et Cie., en liquidation**, par la société en nom collectif «E. Desarzens et Albert», à Genève (F. o. s. du c. du 8 janvier 1904, page 22), à laquelle tous pouvoirs ont été conférés à cet effet.

Banque. — 1^{er} juillet. La maison **Hentsch et Co.**, banque, à Genève (F. o. s. du c. du 11 janvier 1913, page 53), confère, à dater du 1^{er} juillet 1913, procuration collective à William Guex et à Charles Aubaret, tous deux domiciliés au Petit-Saonnex. Il n'est rien changé aux pouvoirs antérieurement conférés à René-Lucien Hentsch et à Frédéric Cuendet.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 33707. — 25. Juni 1913, 8 Uhr.

J. G. Liechti & Co, Handel,
Basel (Schweiz).

Papiere aller Art (unter Ausschluss photographischer Papiere).

CHANCELLOR
BLOTTING

Nr. 33708. — 25. Juni 1913, 8 Uhr.

J. G. Liechti & Co, Handel,
Basel (Schweiz).

Papiere aller Art.



CITY PAPER

Nr. 33709. — 25. Juni 1913, 8 Uhr.

J. G. Liechti & Co, Handel,
Basel (Schweiz).

Papiere aller Art.



PACIFIC
EXTRA STRONG

Nr. 33710. — 1. Juli 1913, 11 Uhr.

Jakob Jäggli, Fabrikation,
Oberwinterthur (Schweiz).

Strickgarne.



Nr. 33711. — 1. Juli 1913, 11 Uhr.

Gust. Overhoff & Sohn, Handel,
Mettmann (Deutschland).

Lederwaren und Schuhwaren aus Leder, Stroh, Filz, Webstoffen und Gummi, Asbest, Asbestfabrikate, nämlich Einlegesohlen, Werkzeuge für die Schuhindustrie, nämlich Brennzeuge, Hämmer, Raspen und Feilen,

Roulettes, Zangen, Scheren, Stempel, Hobel, Zwick- und Walkschrauben, Leistenhaken, Zirkel, Streichstähle, Stiftenschläger, Treibnägel, Amböschsen, Ausputzlampe, Narbeisen, -walzen, Nadeln und Oerter, Schuhnägel, Sohlen- und Absatzstifte, Stiefeleisen, Absatzplatten und -plättchen, Stossplatten, Sohlenschnoren aus Eisen, Zwecken und Zwicken, Nieten und Agraften aus Eisen, Schuhanzieher, Taeks, Zwick- und Nietstifte, Gusswaren, Blechwaren, Knöpfe, Leder, Futter- und Kunstleder, Garne für die Schuhindustrie, Rollen-, Knäuel- und Strangzwirne, Bindfäden, Gespinnstfasern, Packmaterial, Aluminium- und Nickelwaren, Gummwaren, Gummierbstoffe und Waren daraus: Gummipflaster, Gummiabsätze und -ecken, Gummisohlen, Holzstifte, Schnitz- und Flechtwaren für die Schuhindustrie: Plattfusseneinlagen aus Leder, Gummi und Stahl, Einlegesohlen aus Holzfasern, Stroh, Bast, Leder, Fell, Gewebestoffen, Loofah, Filz, Rosshaar, Wolle, Kork, Schwamm, Moos, Pappe und kombinierten Stoffen. Nagelständer und Stifteneller, Pompons, Schnürriemen, Schnürbänder. Lederwaren: Lederriemen, Ledergurte, Bandgurte, Rahmenleder, Lederbordüren, Gamaschen aus Stoff und Leder, Pech, roh und fertiges, Wachtuch, Rohdrelle, farbige und bedruckte Drelle, Gummizüge, Stiefelbänder, Stoffbordüren, Einfassbänder.

Rido

Nr. 33712. — 1. Juli 1913, 5 Uhr.

The Rockford Watch Co L^{td}, Fabrikation,
Rockford (Ver. St. v. Am.).

Uhrgehäuse und Uhrwerke.

ROCKFORD WATCH CO

Marken-Löschungen

wegen Nicht-Erneuerung.

Im Dezember 1892 eingetragene und im Juni 1913 gelöschte Marken.

Radiations de marques

pour cause de non-renouvellement.

Marques enregistrées en décembre 1892 et radiées en juin 1913.

N^o 6096, 6100, 6101, 6131, 6137, 6138, 6158, 6159. — Dollfus-Mieg & Cie., société anonyme, Mulhouse.

- » 6160. — Jos. Vogt, Colombier.
- » 6161. — Jules Aekermann, Genève.
- » 6162. — Kern & Cie., Aarau.
- » 6164, 6165. — Sandoz-Gallet, Nyon.
- » 6168. — Lebet & Cie., Chaux-de-Fonds.
- » 6169. — V^{te} Durouvenoz, Genève.
- » 6172. — Paul Ulysse Gabus, Chaux-de-Fonds.
- » 6173. — Th. Pieard, Chaux-de-Fonds.
- » 6174-6178. — Schloesing frères, Marseille.
- » 6179. — L. & H. Mathez, Tramelan-dessus.
- » 6180-6183. — J. Gabus-Günand, Brenets.
- » 6184. — J. P. Rytz, Bern.
- » 6186. — J. Kaeser, Eribourg.
- » 6187. — Eichenberger & Cie., Menziken.
- » 6199. — Paul Heidlauf, vormals C. Trampler, Pratteln.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Revision des schweizerischen Zolltarifs

Im Hinblick auf den Ablauf der Zollverträge, die auf Ende 1917 gekündigt werden können¹⁾, hat der Bundesrat beschlossen, eine Revision des Generalzolltarifs vorzunehmen. Es wird dabei keine durchgehende Umgestaltung wie bei der letzten Revision beabsichtigt, sondern es sollen sich die Änderungen auf das Nötigste beschränken. Unter der bewährten Mitwirkung der verschiedenen Vereine und Verbände wird wieder eine Enquête veranstaltet werden. Die Begehren sind mit der nötigen Begründung spätestens Ende 1914 dem eidgenössischen Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartement einzureichen. Vereinzelt Interessenten und Organe können sich direkt an diese Behörde wenden.

Konkurs Sinnecker, Tiflis (Russland). Der schweizerische Konsul in Tiflis teilt mit, dass allfällige Ansprüche schweizerischer Firmen an den Konkurs erklärten Kaufmann Edouard Sinnecker binnen Monatsfrist an das schweizerische Konsulat in Tiflis zu richten sind. Später eingehende Ansprüche können nicht anerkannt werden.

— **Konsulate.** Zum schweizerischen Vizekonsul in Algier ist vom Bundesrat am 27. Juni Herr Paulin Borgeaud, Sohn, von Pully, in Algier, ernannt worden.

— **Dem zum Generalkonsul von Oesterreich-Ungarn in Basel beförderten bisherigen Konsul Herrn Dr. jur. Ludwig Jeszinsky, von Kis-Jeszen und Fokusfalva, ist vom Bundesrat am 4. Juli das Exequatur erteilt worden.**

Revision du tarif des douanes suisses

En prévision de l'échéance des traités de commerce qui peuvent être dénoncés pour fin 1917²⁾, le conseil fédéral a décidé de procéder à la revision du tarif douanier. Il ne s'agit pas d'une modification générale, ainsi que ce fut le cas lors de la dernière revision; les changements devront plutôt se borner au strict nécessaire. Comme précédemment, on procédera à une enquête avec la collaboration des différents associations en cause.

¹⁾ Mit Ausnahme des Vertrags mit Frankreich, der jederzeit auf 12 Monate kündbar ist.

²⁾ Exception faite de la convention avec la France qui peut être dénoncée en tout temps à 12 mois d'échéance.

Les desiderata, accompagnés des motifs à l'appui, doivent être adressés, jusque fin 1914 au plus tard, au département fédéral du commerce, de l'industrie et de l'agriculture. Les intéressés et organes isolés pourront s'adresser directement à cette autorité.

— Faillite Sinnecker, à Tiflis (Russie). Le consul de Suisse à Tiflis avise les intéressés éventuels que tous les droits et réclamations que des maisons suisses auraient à faire valoir en la faillite du négociant Edouard Sinnecker, en cette ville, sont à adresser au consulat de Suisse à Tiflis dans l'espace d'un mois. Les réclamations parvenues plus tard ne sauraient être prises en considération.

— Consuls. En date du 27 juin, le Conseil fédéral a nommé M. Paulin Borgeaud, fils, de Pully (Vaud), à Alger, en qualité de vice-consul à Alger.

Internationaler Postgroverkehr — Service international des virements postaux:
Uebersetzungskurs vom 5. Juli an. — Cours de réduction à partir du 5 juillet

Deutschland	Fr. 123.70 = 100 Mk.	Allemanne	
Oesterreich	" 104.60 = 100 Kr.	Antriche	
Ungarn	" 104.60 = 100 ".	Hongrie	
Belgien	" 99.60 = 100 Fr.	Belgien	
Luxemburg	" 99.60 = 100 Fr.	Luxembour	
Grossbritannien und Irland	" 25.32 1/2 = 1 Pf. St.	Gr.-Bretagne et Irlande	
Argentinien	" 502. — = 100 Goldp.	Argentine	

Wechselkurse — Cours des changes
 Monatsdurchschnitt der Geldkurse — Moyenne mensuelle des cours de la demande
 (Bulletin der Schweizerischen Nationalbank. — Bulletin de la Banque Nationale Suisse.)
 Gesetzliche Parität: — Parité légale: £ 1 = Fr. 25.2215; M. 100 = Fr. 123.457; Kr. 100 = Fr. 105.01; H. fl. 100 = Fr. 208.3193; § 1 = Fr. 5.182.

	Paris	London	Deutschland	Italia	Bruxelles	Wien	Amsterdam	New-York	Mathemat. Mittelwert
1913 VI	100.24	25.292	123.76	97.66	99.56	104.68	208.21	5.185	-8.400
Vergleich mit den 4 vorausgegangenen Monaten: — Comparaison avec les 4 derniers mois:									
1913 V	100.26	25.275	123.56	97.90	99.61	104.81	208.29	5.185	-3.056
IV	100.29	25.31	123.60	98.09	99.72	104.91	208.65	5.187	-1.957
III	100.31	25.337	123.87	98.24	99.70	104.66	208.71	5.183	-1.578
II	100.45	25.352	123.78	98.69	99.88	104.79	209.19	5.187	+0.014

*) Das mathematische Mittel repräsentiert den Durchschnitt der bei den einzelnen Devisen (ohne Devisen New-York) konstatierten Abweichungen von der Parität. — Calculée en prenant la moyenne des variations des divers changes (à l'exception du cours du New-York) en proportion de la parité légale.

Vergleich mit den 4 vorausgegangenen Jahren: — Comparaison avec les 4 dernières années:

1912 VI	100.30	25.31	123.74	99.24	99.74	104.78	209.50	5.186	+0.297
1911 VI	+3.0	+3.5	+2.8	-7.6	-2.6	-2.2	+5.7	+0.8	+0.009
1910 VI	100.08	25.256	123.55	99.56	99.75	104.92	208.84	5.181	-0.560
1909 VI	+0.8	+1.4	+0.9	-4.4	-2.5	-0.9	+2.5	-0.3	-1.226

Generalversammlungen — Assemblées générales

11. Juli
 A. G. Hölloch-Grotten Muotathal: Vormittags 11 Uhr (Restaurant zur „Zimmerleuten“ in Zürich).
 Sihlthalbahn: Abends 5 Uhr (Zunfthaus zur Waag, Zürich).

12. Juli
 Station Climatique de Leysin: A 2 1/2 heures de l'après-midi (Local de la Bourse, rue de la Grotte, à Lausanne).

16. Juli
 A. G. Kummler & Matter in Aarau: Nachmittags 2 1/2 Uhr (Hotel Gerber, I. Stock, in Aarau).

17. Juli
 Genossenschaft Walckerhof: Nachmittags 3 Uhr (Restaurant Strohhof, Zürich).

19. Juli
 S. A. Crémines Watch Co., Crémines: A 3 1/2 heures après-midi (Hôtel de la Gare, à Moutier).

21. Juli
 Société Industrielle d'Electricité, Genève: A 10 heures du matin (Siège social, 5 rue des Grauges, à Genève).

26. Juli
 Compagnie du Chemin de fer d'intérêt local à crémaillère de la Turbie (Righi d'Hiver): A 3 heures de l'après-midi (40 rue de l'Arade, à Paris).
 Seifenfabrik Hoehdorf A. G. in Hoehdorf: Nachmittags 3 1/2 Uhr (Bureau der Gesellschaft in Hoehdorf).

Dividenden — Dividendes
 Rhätische Bahn: Fr. 17.50 = 3 1/2 %. — Schweizerische Südostbahn: Fr. 10. — Compagnie des Tramways de Lausanne: Actions privilégiées fr. 25; actions ordinaires fr. 20. — Société financière pour l'industrie au Mexique: Fr. 25 par action; fr. 20.45 par part de fondateur. — Compagnie du chemin de fer Yverdon-Sainte-Croix: Fr. 17.50. — Compagnie du chemin de fer Bulle-Romont: Fr. 30 = 6 %. — Compagnie Genevoise des Tramways Electriques: Fr. 20. — Compagnie du Chemin de fer Viège-Zermatt: Fr. 25. — Papierfabrik Perlen: Fr. 30. — Société Anonyme de l'Agence de Publicité Haasestein & Vogler: Fr. 125. — Weingeralphau-Gesellschaft: Fr. 25. — „Watt“, Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen in Glarus: Aktien der Serien A—D, Nr. 1—8000 Fr. 32.50 = 6 1/2 %; Aktien der Serien E—K, Nr. 8001—20000 Fr. 16.25. — Actien-Gesellschaft Floretspinnerei Ringwald: Fr. 100. — Compagnie du chemin de fer Aigle-Leysin: Fr. 50. — Elektrizitätswerk Olten-Aarburg A. G., Olten: Fr. 30. — Compagnie du Chemin de fer Vevey-Chevbres: Fr. 15 = 3 %. — Zuercher Dampfboot-Gesellschaft: Fr. 12.

HAASENSTEIN & VOGLER Anzeigen — Annonces Régie des annonces HAASENSTEIN & VOGLER

Telegramm „Fides“ Telephone 102.87

„FIDES“

TREUHAND-VEREINIGUNG
 (Aktiengesellschaft)

Bahnhofstrasse 69 Zürich I

Revisionen

Gutachten. Treuhand-Funktionen aller Art.
 Sanierungen. Pfandhalterschaften.
 Rekonstruktionen. Vermögensverwaltungen.
 Buchhaltungsarbeiten.

Absolut unabhängiges Institut

1757

A.-G. Kummler & Matter
 Elektrische Unternehmungen & Maschinenfabrik
 in Aarau

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur **ordentlichen Generalversammlung** eingeladen auf **Mittwoch, den 16. Juli 1913, nachmittags 2 1/2 Uhr im Hotel Gerber, I. Stock, in Aarau**

Verhandlungsgegenstände:

1. Genehmigung des Protokolls der letzten Generalversammlung vom 2. August 1912.
2. Entgegennahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Bilanz, der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1912/13 und des Revisorenberichtes.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Gewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle auf die nächste Amtsperiode 1913/16. (4816 Q) (1876 I)

Die Rechnungen und Bilanz 1912/13, sowie der Revisorenbericht, liegen in unserem Geschäftslokal in Aarau vom 9. Juli 1913 an zur Einsicht auf, wo auch der gedruckte Geschäftsbericht bezogen werden kann. Jeder Aktionär, der an der Generalversammlung teilnehmen, oder sich vertreten lassen will, hat sich spätestens 3 Tage vor der Abhaltung der Generalversammlung auf dem Bureau der Gesellschaft über seinen Aktienbesitz auszuweisen. (Vide § 10 der Statuten.)

Aarau, den 2. Juli 1913.

Für den Verwaltungsrat,
 Der Präsident:
H. Kummler.

Jüngerer, tüchtiger Korrespondent

der deutschen und französischen Sprache absolut mächtig,

findet dauernde Anstellung

in einem grösseren Hause der **Publizitätsbranche**. Branchen-kundige Bewerber erhalten den Vorzug. (1837)

Offerten wolle man mit Aufgabe von Referenzen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre **V 5301 Y an Haasestein & Vogler, Bern**, richten.

Vermittl. nur realit. Ass., Kommand. Rat in Finanz- u. allg. Geschäftssach. Statuten, Verträge. Einricht. bis grösster prakt. Buchh. Bücherexpert. Langj. Erfah. u. Rout. A 1 Bankref. Th. Russenberger, a. Bankdir., St. Gallen. T. 2322.

Kantonalbank Schwyz
 (Vom Kanton garantiertes Institut)
 Postscheck-Konto VII/001 — Nationalbank-Giro Nr. 6301

So lange Bedarf sind wir Abgeber von:

4 1/2 % Obligationen unserer Anstalt auf 3 Jahre fest mit Halbjahrescoupons.

4 1/2 % Depositenscheinen auf 1 oder 2 Jahre fest. (1737.)

Die Coupons sind bei allen schweizerischen Kantonalbanken spesenfrei zahlbar.

Die Direktion.

Jüngere Persönlichkeit

mitteltüchtiger, kaufmännischer Vorbildung, für Reise und Verkehr mit der Kundschaft geeignet, (1828.)

findet dauernde Anstellung in einem grösseren Hause der Publizitätsbranche

Offerten mit genauer Angabe über bisherige Tätigkeit und Angabe von Referenzen sind unter Chiffre **G 5265 Y an Haasestein & Vogler, Bern**, zu richten.

Schöne Makulatur bei Haasestein & Vogler

Genossenschaft

für prima Fabrikationsgeschäft auf dem Platze **Luzern** sucht noch einige Interessenten, eventuell aktiven Teilhaber, mit mindestens je Fr. 10,000 Beteiligung.

Näheres mit ausführlichem Prospekt durch **Ingenieur J. Glaser, Luzern**

2727 Lz 1868 I

Compagnie du Chemin de fer à voie étroite Genève-Veyrier

Messieurs les actionnaires sont convoqués pour le **mardi, 8 juillet 1913, à 3.30 heures du soir**, au local de la Chambre de Commerce, Boulevard du Théâtre 2.

Ordre du jour: 1° Rapport de gestion du conseil d'administration sur l'exercice clôturé au 31 décembre 1912. 2° Rapport de Messieurs les vérificateurs 3° Approbation de la gestion et des comptes pour l'exercice 1912 et fixation du dividende. 4° Election de quatre administrateurs. 5° Election de deux commissaires-vérificateurs et d'un commissaire-vérificateur suppléant. — Les cartes d'admission à l'assemblée générale sont délivrées à partir d'aujourd'hui, à la station de Rive, contre présentation des actions ou d'un bulletin de dépôt dans une maison de banque. Le bilan et le compte de profits et pertes sont à la disposition de MM. les actionnaires à la station de Rive. (2928 X) (1758 I)

Genève, le 20 juin 1913. **Le conseil d'administration.**

„Der Bund“

Man wende sich an die

Annoncen-Expedition **Haasenstein & Vogler**

erscheint täglich zwei Mal in einer notariell beglaubigten Auflage von

über 21,000 Exemplaren

Dank seines über die ganze Schweiz ausgebreiteten kaufkräftigen Leserkreises sichert der „Bund“ industriellen und finanziellen Anzeigen, Hotelempfehlungen, wie überhaupt Bekanntmachungen jeder Art den

denkbar besten Erfolg

Kantonalbank von Bern

Ausgabe von **staatssteuerfreien**

4½ % Kassascheinen

auf 3 Jahre fest in Abschnitten von Fr. 500, 1000 und 5000. (5330 Y) 1873

Einzahlungen können geleistet werden beim Hauptsitz Bern und bei allen Zweiganstalten.

Genossenschaft Walckerhof

Ausserordentliche Generalversammlung
Donnerstag, den 17. Juli 1913, nachmittags 3 Uhr
im Restaurant Strohhof, Zürich

Traktanden:

1. Verlesen und Genehmigung des Protokolls vom 8. Juni 1912. (3156 Z) 1863.
2. Bericht des Vorstandes über die Vollziehung der Transaktion Obstgarten. Bilanz per 1. Januar 1913. Décharge-Erteilung an den Vorstand für die Geschäftsführung bis 1. Januar 1913.
3. Wahl eines Rechnungsrevisors.
4. Vertrag mit dem Staat betr. Uferverbauung.
5. Statutenrevision.
6. Verschiedenes.

Die Genossenschafter haben sich durch Vorweisung der Stammanteilscheine zu legitimieren.

Zürich, den 1. Juli 1913.

Der Vorstand.

Thurg. Hypothekenbank

in Frauenfeld

Zweiganstalten in
Arbon, Kreuzlingen, Romanshorn und Weinfelden

Wir sind Abgeber von

4½ % Obligationen unserer Bank

auf 3 oder 5 Jahre fest, auf den Inhaber oder Namen lautend und mit Halbjahres-Coupons versehen; Zinsfall auf Mitte oder Ende eines beliebigen Monats.

Solide gekündete oder kündbare Obligationen anderer Banken und Unternehmungen werden an Zahlungsstatt angenommen. (F3704Z) (1621)

Ferner offerieren wir den Inhabern von gekündeten und kündbaren Obligationen unseres Institutes die Konversion in 4½ % Titel, auf 3 oder 5 Jahre fest, wobei wir den erhöhten Zinsfuß schon vom Tage des Umtausches an vergüten.

Einzahlungen werden ausser bei unserem Hauptsitz und den Zweiganstalten entgegengenommen in

Basel: bei Basler Handelsbank.
 > Herren A. Sarasin & Cie.,
 Bern: > Herren Wyttenbach & Cie.
 Zürich: > Herren Blankart & Cie.,
 > Herren A. Hofmann & Cie.,
 St. Gallen: > Herren Wegelin & Cie.,
 Glarus: > Herrn J. Leuzinger-Fischer,
 Schaffhausen: > Herren Gebrüder Oechslin.

Die Hauptdirektion.

Rechnungsruf

und

Auskündigung wegen öffentlichen Inventars

(Art. 582 Z. G. B.)

Ueber den Nachlass des am 12. Juni 1913 verstorbenen **Hermann Bartenbach-Kern**, Kaufmann, von Basel, ist das öffentliche Inventar verlangt worden.

Es ergeht daher an sämtliche Gläubiger und Schuldner des Erblassers die Aufforderung, ihre Forderungen und Schulden spätestens bis 25. Juli 1913, unter Angabe der betreffenden Beweismittel schriftlich und spezifiziert beim unterzeichneten Erbschaftsamt anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die Folgen der Nichtanmeldung (gänzlicher oder beschränkter Verlust der Forderung nach Z. G. B. 590) ausdrücklich aufmerksam gemacht.

Basel, den 1. Juli 1913.

Erbschaftsamt Basel-Stadt:

(1855)

Dr. Ad. Stückelberg.

Schweizerische Metallurgische Gesellschaft, Basel

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 16. Juli 1913, vormittags 11 Uhr, im Bureau der Gesellschaft, Claragraben 117, Basel.

Traktanden:

1. Abnahme der Rechnung pro 1912. Bericht der Kontrollstelle und Entlastung des Verwaltungsrates.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahl der Revisoren.

Geschäftsbericht, Bilanz, Rechnung über Verlust und Gewinn, sowie Revisorenbericht liegen vom 9. Juli an zur Einsicht der tit. Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf.

Die Eintrittskarten können bis spätestens 2 Tage vor der Generalversammlung, also bis zum 14. Juli 1913 gegen Angabe der Aktiennummern durch das Bureau in Basel (Gesellschaftssitz) bezogen werden. (4863 Q) 1881

Basel, den 3. Juli 1913.

Der Verwaltungsrat.

Aargauische Creditanstalt

Aarau, Laufenburg und Wohlen

Aktienkapital und Reserven

Fr. 8,230,000

Wir geben bis auf weiteres

4¾ % Obligationen

al pari auf 3 Jahre fest aus.

Die Titel lauten auf den Inhaber in Beträgen von Fr. 500, Fr. 1000 und Fr. 5000 und sind mit Semester-Coupons versehen. (A 463 Q) 1749

Auf Wunsch werden auch Titel auf den Namen lautend mit Jahres-Coupons ausgestellt.

Kindbare, solide Obligationen anderer Institute werden unter günstigen Bedingungen an Zahlung genommen.

Unser Institut ist zur Entgegennahme von Mündelgeldern berechtigt und wird von der Schweizerischen Revisionsgesellschaft A.-G. kontrolliert.

Der Direktor: **Blattner.**

Zu vermieten

für sofort ein kleines

(18731)

HOTEL

mit Dependenz in ZERMATT, alles möbliert.

Für Auskunft sich zu wenden an das Konkursamt Visp.

Besonders empfehlenswerte, weitverbreitete Publikationsorgane der Schweiz

Bern.

Schweiz. Handelsamtsblatt. Bund.

Anzeiger für die Stadt Bern. Intelligenzblatt.

Offizielles Schweiz. Kursbuch. Schweiz. Conducateur.

Basel.

Basler Nachrichten.

Solothurn.

Solothurner Zeitung.

Luzern.

Vaterland.

Zürich.

Zürcher Post.

Glarus.

Glarner Nachrichten.

Genève.

Journal de Genève.

La Suisse.

Lausanne.

Gazette de Lausanne.

La Revue.

La Petite Revue.

Montreux.

Journal des Etrangers.

Feuille d'avis.

Neuchâtel.

Suisse libérale.

Chaux-de-Fonds.

National Suisse.

Feuille d'Avis.

Fédération Horlogère.

Biel.

Express.

Tagblatt.

Journal du Jura.

Das Seeland.

Burgdorf.

Burgdorfer Tagblatt.

Schweiz. Eisenbahn-Zeitung.

Delémont.

Démocrate.

Der Berner Jura.

Porrentray.

Jura.

Pays.

St-Imier.

Jura bernois.

Fribourg.

La Liberté.

Indépendant.

Ausschliessliche Annoncenannahme

Haasenstein & Vogler

Amerik. Buchführung lehrt gründl. durch Unterrichtsbücher. Erfolg gar. Verl. Sie Grattisprospekt. H. Frisch, Bächerexp., Zürich B.H.

**Kaufen Sie keine
Büro-Möbel**

**Nehmen Sie keine
Reorganisation vor**

bevor Sie die

Patent-Hinz-Vielform-Möbel

die Schlager auf Schlager sind, sowie die

Hinz-Arbeitsmethoden

studiert haben

Verlangen Sie unverbindlichen, kostenlosen
Besuch oder Broschüre Nr. 144 C der
General-Repräsentanten

Stirnemann & Co., Zürich

vormals Schmassmann & Co.

Rudolf Mosse-Haus, Limmatquai Nr. 34
(1365 C.)

Zürcher Dampfboot-Gesellschaft

Auszahlung der Dividende pro 1912. — Freibillette

Laut Beschluss der Generalversammlung vom 30. Juni wird der Coupon Nr. 15 unserer Aktien mit Fr. 12 von heute an bei der Hauptkasse der Schweiz. Kreditanstalt eingelöst. (3183 Z) (1877!)

Gleichzeitig machen wir die HH. Aktionäre darauf aufmerksam, dass auch dies Jahr wieder auf je 3 Aktien ein Freibillet für eine einmalige beliebige Fahrt von der Dampfbootverwaltung in Wollishofen bezogen werden kann.

Zürich, den 1. Juli 1913.

Der Verwaltungsrat.

Langenthal-Huttwil-Bahn

Dividenden-Zahlung

Durch Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 26. Juni 1913 wurde die Dividende für das Jahr 1912 auf 4 1/2 %, Fr. 22.50 per Aktie, festgesetzt. Gegen Ablieferung des Coupons Nr. 23 kann die Dividende von heute an bezogen werden:

1. Bei unserer Hauptkasse in Huttwil; 2. an den Kassen unserer Stationen; 3. bei der Spar- & Leihkasse Huttwil; 4. bei der Spar- & Leihkasse Bern; 5. bei der Bank in Langenthal. (Ue 2803 B) 1879

Huttwil, den 1. Juli 1913.

Die Direktion.

Elektrizitätswerk Olten-Aarburg A.-G. Olten

Laut Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 1. Juli 1913 wird der Aktiencoupon pro 1912/13, Nr. 17, von heute ab bei nachstehenden Stellen mit Fr. 30 kostenfrei eingelöst:
(O 940 Q) (1810.)

Aarg. Creditanstalt, Aarau.

A.-G. Leu & Cie., Zürich.

Bank in Baden, Baden.

Luzerner Kantonalbank,

Luzern.

Schweiz. Bankgesellschaft in Winterthur und Zürich.

Schweiz. Kreditanstalt, Zürich.

Solothurner Kantonalbank, Solothurn.

Ersparniskassa Olten.

Olten, den 1. Juli 1913.

Für den Verwaltungsrat,

Der Präsident:

W. Boveri.

Hôtel Montbarry-les-Bains-Kurhaus

Gare: LE PAQUIER. Chemin de fer électrique gruyérien
Station climatique et hydrothérapique. Source sulfuree et ferrugineuse. Grandes forêts de sapin. Ravissantes promenades et excursions dans les alpes fribourgeoises. Prix modérés. Prospectus illustrés.
(2602 M) (1668.) J. Bettschen.

Même maison: Montreux: Hôtel de l'Europe.

Wir Präsident und Mitglieder des Bezirksgerichts Bremgarten

urkunden hiermit:

In Sachen

Spar- & Leihkasse Bremgarten

hat das Gericht auf Ansuchen des gesamten Verwaltungsrates, sowie einzelner Gläubiger, von der Erwägung ausgehend,

dass nach dem beim Kurator der Spar- und Leihkasse eingeholten Bericht, eine erhebliche Ueberschuldung unzweifelhaft vorhanden ist,

dass die Durchführung des Konkursverfahrens unter obwaltenden Umständen (Strafuntersuchung), gestützt auf Art. 287 Sch. B. & K. Gesetz entschieden im Interesse der Kreditoren liegt,

und dass das unter dem 14. Juni bewilligte Moratorium mit dem 14. Juli zu Ende geht, gemäss Art. 657 O.-R. und Art. 192 Sch. B. & K. Gesetz

erkannt:

1. Ueber die Spar- & Leihkasse Bremgarten A.-G. wird unter dem heutigen Datum, ersten Juli 1913, nachmittags 4 1/2 Uhr, der Konkurs eröffnet.

2. Die Prüfung des Standes der Spar- & Leihkasse ist bis zur Gläubigerversammlung durch die Schweizerische Treuhändergesellschaft, unter Mitwirkung der Aargauischen Kantonalbank, fortzusetzen und hat die Gläubigerversammlung über das weitere Vorgehen Beschluss zu fassen.

3. Die Gläubigerversammlung wird im Einverständnis mit dem Konkursamt auf Montag, den 14. Juli 1913, nachmittags 3 Uhr, im Schützenhaus Bremgarten angesetzt.

Es wird hierseits noch speziell auf die vom Konkursamt zu erlassende Publikation verwiesen. (1883!)

Bremgarten, den 1. Juli 1913.

Für getreuen Auszug aus dem Gerichts-Protokoll testiert:

Der Gerichtsschreiber:

E. Meier.

A.-G. Kesselschmiede Richterswil

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 12. Juli 1913, nachmittags 4 1/2 Uhr

im Gasthaus zum Frohsinn, Richterswil

Traktanden:

1. Berichterstattung über die gegenwärtige Situation.
2. Beschlussfassung betreffend Rekonstruktion, eventuell Liquidation.
3. Diverses. (3205 Z) (1880!)

Richterswil, den 3. Juli 1913.

Der Verwaltungsrat.

1^a Comprimierte und abgedrehte, blanke



Montandon & Cie. A. G. Biel

Blank und präzis gezogene



jeder Art in Eisen und Stahl

Kaltgewalzte Eisen- und Stahlbänder bis 210 mm Breite
(20.) Schlackenfreies Verpackungsbandelisen (21 U)

Compagnie du Chemin de fer Gland-Begnins

Les obligations nos 199 et 214 ont été désignées pour le remboursement en fr. 500, au 31 décembre 1913. Passé cette date, elles cesseront de porter intérêt.

Le payement sera effectué aux domiciles indiqués sur les titres. (24956 L) (1859.)

Lagerhaus Winterthur

der Schweizerischen Bankgesellschaft

(vormals der Bank in Winterthur)

Geleiseanschluss an den Güterbahnhof

Massiver Bau mit luftigen, trockenen Räumen. Keller und drei Etagen. Vieljährige Erfahrung im Lagergeschäft.

Verteilung und Weiterbeförderung von Sammel- sendungen. Reglement mit Gebührentarif zu Diensten.

Telefon Nr. 218.

(Za 8718 g) 1650

Marques de fabrique
et leur enregistrement au Bureau fédéral
Plus de 4000 marques (941
ont été exécutées et déposées
par F. Homberg
graveur-médailleur à Berne

Industrie

en pleine activité et possédant
bons débouchés, cherche

**commanditaire ou
employé intéressé**

pouvant apporter au moins

fr. 50,000

S'adresser sous F 24944 L
à Haasenstein & Vogler, à
Lausanne. (1847.)

Darlehen

oder

stillier Teilhaber

mit einem Betrage von

Fr. 10,000 bis 15,000

per sofort gesucht für sicheres
Unternehmen. Gute Verzinsung und vierteljährliche rata-
weise Rückzahlung.

Offerten unter Chiffre
K 7335 Lz an Haasenstein &
Vogler, Luzern. 1874!